CORTE SUPREMA DE JUSTICIA
CIRCUSCRIPCION JUDICIAL DE CAAZAPA

CONTRATO DE ADQUISICION DE UTILES DE OFICINA, ENTRE EL PODER JUDICIAL - CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CAAZAPÁ Y LA FIRMA DICOPAR S.R.L.

N° 050 /15

Entre PODER JUDICIAL, CIRCUNSCRIPCION JUDICIAL DE CAAZAPA, domiciliada en Padre José de Jesús Aguirre y Dr. Pedro N. Ciancio, República del Paraguay, representada para este acto por la Dra. CINTHIA YUDITH RAMIREZ DE MELGAREJO, con Cédula de Identidad N° 1.009.689, denominada en adelante la CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma DICOPAR S.R.L., RUC 80017208-6, domiciliado en CADETE SISA Nº 1.261 E/ AVDA. FELIX BOGADO Y MORELOS, ciudad de Asunción, República del Paraguay, representada para este acto por el Sr. HUGO RENE DOS SANTOS CENTURION., con Cédula de Identidad N° 506.655, denominado en adelante el PROVEEDOR, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente "CONTRATO DE AQUISICION DE UTILES DE OFICINA", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO.

1.1 El presente contrato tiene por objeto establecer las obligaciones que asumen las partes, con relación al llamado a Contratación Directa Nº 03/15 para la "ADQUISICION DE UTILES DE OFICINA Y SELLOS" para la Circunscripción Judicial de Caazapá", (PAC N° 286.734), adjudicada por Resolución Nº 031/15 de fecha 07 de mayo de 2015, emanada del Consejo de Administración, y que será proveída por el PROVEEDOR de acuerdo a los documentos del presente contrato.

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

(a) Contrato;
(b) Las Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
(d) La oferta del Proveedor;
(e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al siguiente detalle:

AÑO	TP	PROGRAMA	SUB PROG.	PROYECTO	O. G.	Sub O. G.	F.F	O.F	DEPTO.	MONTO
2015	2	002	08	00	340	342	30	1	6	53.825.904

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el ID Nº **286.734**

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Contratación directa *PAC/ID* N° **286.734**, convocado por la *Circunscripción Judicial de Caazapá*. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° **031/15** de 07 de mayo de 2015.

DICOPAR S.R.L.
DISTRIBUIDORA COMERCIAL PARAGUAYA

Abg. CYNTHIA RAMIREZ DE MELGAREJO
Presidenta del Consejo de Administración
Circunscripción Judicial Caazapá

CONTRATO DE ADQUISICION DE UTILES DE OFICINA, ENTRE EL PODER JUDICIAL - CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CAAZAPÁ Y LA FIRMA DICOPAR S.R.L.

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

LOTE 1- UTILES DE OFICINA						
			DICOPAR S.R.L.			
Ítem	Descripción	CANTIDAD	Marca	Procedencia Producto	Precio Unitario (IVA incluido)	PRECIO TOTAL
1	LAPICERA CON REPUESTOS	20	PARKER	INGLATERRA	140.140	**2.802.800**
2	BOLIGRAFO/ TINTA COLOR NEGRO	1200	BIC	BRASIL	891	**1.069.200**
3	BOLIGRAFO / TINTA COLOR AZUL	1200	BIC	BRASIL	891	**1.069.200**
4	BOLIGRAFO /TINTA COLOR ROJO	130	BIC	BRASIL	891	**115.830**
5	BOLIGRAFO CON BASE DE SUJECION	12	STOPEN	CHINA	2.013	**24.156**
6	LAPIZ DE PAPEL COMUN	1000	FOSKA	CHINA	275	**275.000**
7	CUADERNO CHICO DE 48 HOJAS	200	ALAMO	PARAGUAY	1.826	**365.200**
8	CUADERNO DE 96 HOJAS	200	ALAMO	PARAGUAY	2.926	**585.200**
9	CUADERNO CHICO DE 196 HOJAS	100	ALAMO	PARAGUAY	5.632	**563.200**
10	COLCHETES Nº 4 DE METAL	50	BACCHI	BRASIL	3.410	**170.500**
11	COLCHETES Nº 6 DE METAL	100	BACCHI	BRASIL	3.784	**378.400**
12	COLCHETES Nº 8 DE METAL	300	BACCHI	BRASIL	5.302	**1.590.600**
13	COLCHETE Nº 10 DE METAL	50	BACCHI	BRASIL	8.701	**435.050**
14	COLCHETE Nº 12 DE METAL	20	BACCHI	BRASIL	11.000	**220.000**
15	COLCHETE Nº 14 DE METAL	10	BACCHI	BRASIL	12.870	**128.700**
16	MARCADOR FOSFORECENTE	800	GEMINIS	INDIA	1.155	**924.000**
17	MARCADOR PERMANENTE PUNTA GRUESA	20	FABER CASTELL	BRASIL	1.496	**29.920**
18	MARCADOR PERMANENTE PUNTA MEDIA	20	FABER CASTELL	BRASIL	2.321	**46.420**
19	MARCADOR PARA PIZARRA ACRILICA	10	MASTERPRINT	BRASIL	2.266	**22.660**
20	MARCADOR PUNTA GRUESA	300	FABER CASTELL	BRASIL	1.496	**448.800**
21	MARCADOR PUNTA MEDIA	800	FABER CASTELL	BRASIL	2.321	**1.856.800**
22	CORRECTOR LIQUIDO	200	MAXI	BRASIL	1.595	**319.000**
23	CORRECTOR LIQUIDO TIPO BOLIGRAFO	10	MONAMI	JAPON	5.071	**50.710**
24	TINTA PARA SELLO NEGRO	75	FOSKA	CHINA	1.276	**95.700**
25	TINTA PARA SELLO AZUL	75	FOSKA	CHINA	1.276	**95.700**
26	CARPETA ARCHIVADORA DE TAPA TRANSPARENTE	400	FOSKA	CHINA	1.430	**572.000**

DICOPAR S.R.L.
DISTRIBUIDORA COMERCIAL PARAGUAYA

Abg. CYNTHIA RAMIREZ DE MELGAREJO
Presidenta del Consejo de Administración
Circunscripción Judicial Caazapá

CONTRATO DE ADQUISICION DE UTILES DE OFICINA, ENTRE EL PODER JUDICIAL - CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CAAZAPÁ Y LA FIRMA DICOPAR S.R.L.

27	CARPETA ARCHIVADORA DE CARTULINA	1500	RIOPEL	PARAGUAY	1.012	**1.518.000**
28	CARPETA ARCHIVADORA PLASTIFICADA	1500	RIOPEL	PARAGUAY	781	**1.171.500**
29	ALMOHADILLA PARA SELLOS Nº 4	150	FOSKA	CHINA	8.723	**1.308.450**
30	CINTA ADHESIVA GRANDE	150	POLOS	PARAGUAY	660	**99.000**
31	CINTA ENGOMADA PARA EMBALAGE	450	ADELPAR	PARAGUAY	2.321	**1.044.450**
32	BIBLIORATO LOMO ANCHO	400	RIOPEL	PARAGUAY	5.764	**2.305.600**
33	BIBLIORATO LOMO FINO	50	RIOPEL	PARAGUAY	5.764	**288.200**
34	BIBLIORATO CHICO LOMO ANCHO	50	RIOPEL	PARAGUAY	5.764	**288.200**
35	REGLA PLASTICA	200	INCHE	CHINA	715	**143.000**
36	C.D. VIRGEN 700 MB CON ESTUCHE (56X)	100	TDK	TAIWAN	2.453	**245.300**
37	C.D. VIRGEN 700 MB EN TUBO DE 100 UNID. (56X)	4	TDK	TAIWAN	104.500	**418.000**
38	D.V.D. VIRGEN DE 4G CON ESTUCHE (56X)	100	TDK	TAIWAN	3.278	**327.800**
39	GRAPA PARA PRECILLADORA MEDIANA. Nº24/6	900	FOSKA	CHINA	704	**633.600**
40	GRAPA PARA PRECILLADORA GRANDE. Nº23/13	10	CONDA	CHINA	2.827	**28.270**
41	PRESILLADORA MEDIANA	300	FOSKA	CHINA	5.555	**1.666.500**
42	PRESILLADORA DE METAL GRANDE	20	EAGLE	CHINA	61.677	**1.233.540**
43	PERFORADORA CHICO	100	EAGLE	CHINA	7.678	**767.800**
44	PERFORADORA MEDIANA	150	EAGLE	CHINA	11.671	**1.750.650**
45	PERFORADORA GRANDE	50	FOSKA	CHINA	30.239	**1.511.950**
46	TIJERA GRANDE	200	ALAMO	CHINA	3.597	**719.400**
47	CUTTER DE METAL	50	FOSKA	CHINA	2.101	**105.050**
48	DESGRAPADORA	60	LILY	CHINA	1.606	**96.360**
49	LIBROS DE ACTA DE 200 HOJAS	200	IMPRESOL	PARAGUAY	19.954	**3.990.800**
50	LIBROS DE ACTAS DE 100 HOJAS	200	IMPRESOL	PARAGUAY	12.078	**2.415.600**
51	LIBRO INDICE DE 100 HOJAS	100	IMPRESOL	PARAGUAY	16.632	**1.663.200**
52	LIBRO INDICE DE 200 HOJAS	100	IMPRESOL	PARAGUAY	25.872	**2.587.200**
53	MOJADEDOS DE PLASTICOS	50	CHINO	CHINA	2.156	**107.800**
54	PORTA LAPICERAS CIRCULAR DE PLASTICO	50	CHINO	CHINA	14.949	**747.450**
55	PORTA SELLOS	60	HAN LIN	CHINA	12.364	**741.840**
56	SACAPUNTA DE METAL	200	GEMINIS	CHINA	715	**143.000**
57	CLIPS MEDIANO	250	ARTESCO	PERU	2.992	**748.000**
58	CLIPS GRANDE	100	BACCHI	BRASIL	2.871	**287.100**
59	PEGAMENTO LIQUIDO TRANSPARENTE	200	VOLIGOMA	ARGENTINA	4.026	**805.200**
60	PEGAMENTO LIQUIDO BLANCO	5	MAXI	BRASIL	15.554	**77.770**

DICOPAR S.R.L.
DISTRIBUIDORA COMERCIAL PARAGUAYA

Abg. CYNTHIA RAMIREZ DE MELGAREJO
Presidenta del Consejo de Administración
Circunscripción Judicial Caazapá

61	PEGAMENTO EN BARRA	150	EAGLE	CHINA	836	**125.400**
62	BORRADOR CON TAPA DE PLASTICO	350	ALAMO	CHINA	880	**308.000**
63	BORRADOR BICOLOR	300	MERCUR	BRASIL	715	**214.500**
64	MEMORIA USB PORTATIL (PENDRIVE) 8GB	100	SANDISK	USA	27.291	**2.729.100**
65	MEMORIA USB PORTATIL (PENDRIVE) 16GB	20	SANDISK	USA	40.931	**818.620**
66	CALCULADORA	30	KENKO	CHINA	14.300	**429.000**
67	GOMITAS PARA BILLETES	15	MERCUR	BRASIL	8.052	**120.780**
68	CAJAS DE CARTON PARA ARCHIVO	150	RIOPEL	PARAGUAY	3.333	**499.950**
69	PORTA CLIPS	50	ACRIMET	BRASIL	4.554	**227.700**
70	BLOCK NOTA ADHESIVA GRANDE	500	FOSKA	CHINA	1.749	**874.500**
71	BLOCK NOTA ADHESIVA CHICO	500	FOSKA	CHINA	847	**423.500**
72	CHINCHE SUJETADOR DE PLASTICO	10	CHINO	CHINA	3.454	**34.540**
73	PRESENTADOR REMOTO	3	INDEFINIDO	INDEFINIDO	259.996	**779.988**
	TOTAL					**53.825.904**

El monto total del presente contrato asciende a la suma de: **(CINCUENTA Y TRES MILLONES OCHOCIENTOS VEINTICINCO MIL NOVECIENTOS CUATRO GUARANIES.)**

5.1 El Proveedor se compromete a proveer los Bienes y Servicios a la contratante y a subsanar los defectos de estos de conformidad a las disposiciones del Contrato y de las Bases y Condiciones.

5.2 La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

6.1 El plazo de vigencia de este Contrato será de 60 días.

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.

7.1 Los bienes deben ser entregados dentro de los 30 días luego de la firma del presente contrato, en la siguiente dirección: Padre José de Jesús Aguirre y Dr. Pedro N. Ciancio de la Ciudad de Caazapá / Sección Patrimonio y Suministro/ Palacio de Justicia de la Ciudad de Caazapá.

7.2 Una vez que los bienes adjudicados haya ingresado en la sede del Poder Judicial de Caazapá, se procederá a su inspección y verificación, con los documentos pertinentes, con o sin la participación del representante del PROVEEDOR.

7.3 Comprobada alguna falta de correspondencia entre lo adjudicado y lo entregado, o constatándose deficiencia o alteraciones de calidad, la Circunscripción Judicial de Caazapá notificará dicha irregularidad. El PROVEEDOR estará obligado a sustituir el lote de productos rechazados por controles de calidad, en el plazo no mayor de 5 (CINCO) días hábiles contados a partir del siguiente día de la notificación. Si el PROVEEDOR no subsana los defectos dentro del plazo señalado en el párrafo anterior, la Circunscripción Judicial de Caazapá tomará las medidas necesarias para corregir la situación por cuenta y cargo del PROVEEDOR, sin perjuicio de los derechos y acciones que pueda ejercer contra la misma en virtud del contrato y las Leyes vigentes, pudiendo ser considerado como causa imputable al PROVEEDOR.

DICOPAR S.R.L.
DISTRIBUIDORA COMERCIAL PARAGUAYA

Abg. CYNTHIA RAMIREZ DE MELGAREJO
Presidenta del Consejo de Administración
Circunscripción Judicial Caazapá

CONTRATO DE ADQUISICION DE UTILES DE OFICINA, ENTRE EL PODER JUDICIAL - CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CAAZAPÁ Y LA FIRMA DICOPAR S.R.L.

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.
8.1 La administración del presente contrato estará a cargo de: Lic. NELSON DAVALOS.

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.
La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (diez) días calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 10% del monto total del contrato.-

10. MULTAS.
En caso de producirse atrasos en la entrega de los bienes y/o servicios adjudicados imputables al Contratista, el mismo deberá abonar una multa equivalente al **0,5 % (cero punto cinco por ciento)** sobre el valor total de los bienes en mora, por cada día de atraso en la entrega de sus productos.
Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.
La Contratante queda autorizada a deducir la multa, en forma automática y sin interpelación judicial o extrajudicial, de la factura presentada por el Contratista.
La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.
Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.
Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN
Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Caazapá República del Paraguay al día 01 de Junio de 2015.

PROVEEDOR
DICOPAR S.R.L.
DISTRIBUIDORA COMERCIAL PARAGUAYA

CONTRATANTE
Abg. CYNTHIA RAMIREZ DE MELGAREJO
Presidenta del Consejo de Administración
Circunscripción Judicial Caazapá